

W D U H S I S L O V A K

POEZIA POPORULUI

Lirica noastră populară atât de bogată și atât de variată, rămâne și în toate împrejurările, adevărat izvor de inspirație și în acele timpuri de suferință și de lăcrimă pentru portretizarea ei mai justă a sufletului nostru.

Dela doinele populare, înălțate înălț din melodia stărilor sufletești și mult mai târziu turnate în cuvintele poetului anonim și până la acele „cărți” postale, în versuri — ale flăcăilor pleacă la cântec, limpezirile ori frământările sufletului nostru, rănesc, se prind în verigile ritmului și ale rimei, cînd saltărele, cînd cu înecălela jeluitorilor și-a dorului...

Atmosfera bogată a baladelor noastre de același gen — populare — este imprimată în varietatea peisajului și din lirica ori marea lui, sălbatică și înspăimântătoare de frumoasă. Dar acest peisaj care se oglindește în versificarea lirică a anonimatului, crează folclorul regiunilor, după cum, cu dreptăți și justă logică avem în poezia cultă — nuanțări regionale.

Versul rămâne același dar în structura lui influențată de mediul înconjurător și al peisajului, înflorește inspirația, după cum desălit se întâmplă cu poezia fiecărui popor.

Apoi chiar abstrucții și precipitații evenimentelor sociale contribuie — fașă — la crearea poeziei populare și culte. Pe lângă dragoste, pe lângă peisaj, suferință și nedreptate, războaiele și frământările lor, dăruie aluat nou în lirica populară, în care se găsește de multe ori prețioasă, tăci inculcabil de valoroasă, care și an ori soarta vechiului anonim, ori cotrobată de vre-un arhivar vrednic, rămân pietre de hotar în poezia noastră.

Astăzi, când războiul nostru sfînt se desfășoară în toată marea adevăratelor lui înțelegeri istorice, când poezia noastră cultă nu și-a lăsat încă vulcanul inspirației ei, (poate furată de complexul împrejurărilor ori dusă de vântul marelui căeră să-i prindă înțeleșul), poezia populară, lui, pătrunsă mai repede și mai direct de tainele de ieri și de adevărurile de astăzi, năvălează ca niciodată expresia simțimentelor actuale.

Deaceia ne bucură inițiativa d-lui Dan Bălteanu, care a publicat în „Universul” câteva folioletoane cu su-biectul „Lirica populară în războiul nostru de azi”.

Dăm și noi mai jos câteva crîmpece, culese din scrisorile soldaților de pe front și trimise celor dragi de acasă. Acești soldați, fii satelor din județul Roman, nu s-au gândit să facă versuri pentru a le publica undeva, ci le-au „compus” pentru ai „or, de-acasă”. S-au gândit poate, că așa prin rimă, cuvintele scrise vor alunga grilele rupind vîlul tristeții, cari ori, cum se lasă greu și neguros, de-așu-pa celor. Lăsați departe.

Iată aici ce scrie caporalul Danu Vasile:

Pun condeiul pe hirtie
ca să-ți scriu dragă soție,
de pe front, de undeva,
veste bună-cam așa:
află că sunt sănătos,
lupt cu dușmanul drăcoș
fără cruce și Hristos,
Pînăcum cit am luptat
Dumnezeu m-a apărut.

Într-o altă carte poștală militară am găsit această frumoasă împere-chiere de gânduri, pe care un soldat se vede mai desghiețat și cu mai

multă știință de carte, scria mamei sale:

Dragă mamă să n'ai griji
de feclorul tău iubit,
el luptă cu dușmanii
care țara ne-a robit.
Și de-o fi și o fi să mor,
nu mă plînge, nu mă plînge,
ci din lanul plin de sînge
florile inimii tu strînge.
Poate mama acestui brav oștean a plîns mult cînd rîndurile feclorului ei iubit, dar s'a și mîngîiat la gîndul că el luptă contra dușmanilor țării.

Dăm mai jos versurile unui tată, desigur nu de mult căsătorit:

Sempul tatii pușor
de tine tare mi-e dor,
și de mama tot așa
că mi-e rupt inima.
Și stau singurel aici
și tot plîng mereu și plîng,
de od tarba pe pămînt,
să răsară-un pușor
să mă uit la el cu dor,
să răsară-vioarele
ca ochii puicutei mele.

Iată și fragmentul din scrisorile flăcăilor îndrăgostiți către mîndrele lor:

Străduie verde de vie
eu pun stînga pe hirtie
cu drag încep a scrie.
Pe hirtie albicioară,
cu dor dela inimioară,
cîci mă aflu-sănătos
ca un trandafir frumos
care crește și înfloarește
și pe tine te iubesc.

Esti departe, prea departe.
Și e greu a ne vedea.
Să ne scriem una la altul,
mult, puțin, cît'o'm putea.
Trandafiri cresc în sus

te sîrut și-astept răspuns,
trandafir și vioare
te sîrut, la revedere...

Ilenuță, draga me
să n'ai griji tu de mine.
Eu mă bat cu lîftele
și cu cei fără de cruce.
Inima să le-o usuce:
vîntul și plînsurile,
argia și ciocirile.
Dar voi veni sănătos
ca un trandafir frumos
și-o să ne iubim mereu.
Ilenuță dorul meu.

Ileana asta a noastră, nu trebuia să lipsească din versurile războiului de astăzi. Ea înfrunchează grija celor de pe front și bucuria întoarcerilor.

Mai jos veți găsi câteva strofe și puțin mai triste, totuși destul de justificăte:

Singur stau și mă gândesc
inima să-mi răcoresc,
pe marginea drumului
în mijlocul cîmpului.

Astăzi trist și dus pe gînduri
ș-am compus cîteva rînduri,
cuvînt cîntă vîntu bate,
eu mă chin cu sînatate,
Iată și o scrisoare a unei femei tî-nere către cel mult iubit și plecat să-și apere țara:

Tu te-ai dus foarte departe,
peste Nistru, peste Prut,
peste vechile hotare —
înspire hoarale tătare.

Tu te-ai dus și m-ai lăsat
în al nostru dulce sat,
cu părinți, frați și surori,
în grădina cea cu flori.

Toate să le faci cu drag.
Să fii mîndru și voios
c-ai luptat pentru Hristos,
apărînd credința sfîntă
și pămîntul Pătriă scumpă.

Chiar dacă această stînire pare gingașă, ea reprezintă un moment rar și adevărat al unui suflet. Sinceritatea și conștiința acestei femei de țară este marea ei grea de înțînîit.

Iată și trei strofe vechi:
Mai întîi și la început
te cuprînd și te sîrut,
Te sîrut numai prin carte
cîci gîrșă țî-i departe.

Multe dragă țî-ai mai scris,
dar aștept răspuns să-mi vii,
Pa, pa, pa, la revedere
și-un buchet de vioare
să te culci noaptea pe ele,
să visezi ce ai plăcut.

(Caporal Cărgiuc Nec.)

De m-ai face un pitic
Să n-avezi în acest pîic
și cînd pleci va fi rupt
cu să sară să te sîrut.

Atîtea frînturi, cîte stări sufletești,
atîtea luminanțieri de lirism și atîta simplitate cînd jînge să cîmpîim
dîra și semîi pe țărîmul nostru plecat
să-și apere pămîntul.

Vom reveni în curînd și cu alte versuri, pe cît de interesante pe atît de promitătoare verigi pentru lirismul nostru popular.

Emanoil Florens

CREȘTĂTURI



George Enescu, celebrul violonist, a fost — cu prilejul împlinirii celor 60 ani de viață — obiectul unei vii manifestări omagiale. Cupola Ateneului român, sub care Filarmonica și-a deschis stagiunea prin sărbătorirea Maestrului — a sunat după fiecare audiere de prelungit delir al admiratorilor.

Sîm timp ce la leșire îl așteptau numeroase buchete de flori, flîmza modestă a grandiosului vrăbitor muzical se retrăgea domol cu umărul gîrbovit de artă și copleșit de povara amintirilor pe care fermecatul său arcuș le-a adunat de prin lumea continentelor.

Revisia Fundațiilor Regale închină ultimul număr, de 710 pagini, Marelui desrobitor al Basarabiei și Bucovinei. Nume cu trecut aurore în cultura noastră subliniază importanța teritorială și sufletească a provinciilor din viața cărora redă — ferib de lumină — atîtea fapte și aspecte. D. C. Rădulescu-Motru deschide revista cu articolul „Marelui Ion Antonescu”, definindu-l „simbolul unei noi orientări în înțelegerea destinului românesc”. Geograful Simion Mehedinți scrie, cu erudiția cunoscută, despre „Frontera României spre răsărit”. De o excepțională valoare literară e studiul proaspătului academician I. D. Caracostea, despre limba română în Basarabia. Redăm sugestiv fraza finală:

„În zilele de încercare, cînd orientul se încruntă, cecace ne sînt încrederea în destinele neamului, ești tu limpede ca cerul Italiei, bogată și diversă că pămîntul pe care trăim, în stare ca nici o altă să înfrîngă neamărginul cu desăvîrșit conturul, sobră, adîncă, sfîntă limbă românească”. Urmează contribuția d-lor: Ștefan Ciobanu, Constantin Giurescu, Ion Petrovici, Mihail Sadoveanu, Nichifor Crainic, Ion Pillat, T. Arghezi, G. Galaction, Adrian Maniu, Emanoil Bucuța, Ion Mulescu, etc., etc. — tot palmaresul literelor române — realizînd din acest număr al Revistei Fundațiilor Regale un adevărat volum istoric.

Pieptul sdruncinat al suavului poet Virgil Gheorghiu, care respiră aerul tare al unui sanatoriu, — amintiri-vă „Febre”-le lui și „Marea vîntătoare” — bate și de-acolo dintre naturile imaculate în cadente eroice. Elanul flăcăilor noștri i-a folosit ca pretext pentru o dinamică „închinare”, cîntă la Radio. Dar Virgil Gheorghiu mai are și un plan, ne ale cărui clape degete lui se alungă cu virtuozitatea obligată la Paris, Hei, tîne poete, vino de la suflet colbul cîci e vremea odilor și marșurilor vi-brante!

În Peste Basarabia plutesc liniștit în-

nigeli. În fiecare cămin se vindecă o tragedie și, în resemnare, se plămădește o viață nouă. Istoria și-a sporit paginile, culcînd pe fruntea adormită — recunoștința posterității. O destindere lentă în locul nopților de groază. Bolnav de tristețe pe care o vede purtată majestuos, luma trece ca o mîmă mîngăitoare peste codrii și bruma lanurilor. Nu mai trebuie lacrimi, ci nădejdi. Dela un hotar la altul, dintr-o inimă bătrână, într'alta tă-

NOTE

Din Sibiu...
„d. Petre Hossu ne trimite o dramă intr'un act: „Lumina se destramă”, asupra căreia vom mai reveni.

În bibliotecă...

„Sentinelă” (nr. 5) au apărut „Basmelor Românilor” de Petre Ispirescu, unul din marii noștri povestitori care a știut să-și apropie sufletul său de cel al țărînului nostru și să-i descopere comorile.

Culegerea de față, — minunată dar pentru estăși desrobitori, — cuprinde cîine minunate povești, care de atîtea ori ne-au destălat nopțile de

noastră. Destinul amar s'a sfîrșit. Gorminează prețioșii credința unei depășiri. Peste Basarabia plutesc liniștit funigeli ca niște fire din care se țese viitorul, așa cum l-a întrevăzut poetul, de aur — adevăratul ei viitor.

Octav Sargețiu

NOTE

Iarnă ale copilăriei: Tinerete fără bătrînețe și viață fără de moarte; Alceodor împărat; Prășlea cel voinic și merele de aur; Voinicu cel cu cartea în mîna născut; Numai cu vîile se scotea sîrăcia din casă.

D. Neculai V. Coban...

—are, până în prezent, tipărite trei cărți de poeme: Carte de început (1936); Casa de pe Prut (1940); Cîntec de aenă. În curînd va face să apară Columbe de mîtășă și ediția II-a a Casei de pe Prut. Noi, care îl prețuim dăruirea sa de via și abunclum lăuntric, n-avem decât să-i spunem: mai sus!

Emanoil Florens



TRANSNISTRIA

Te simt cum crești în mine aurora.
Cum zămisești neliniștitor proră,
Cum pui pe fiecare amintire
Un strop lăcrimă din sfînta ta iubire.

Spre care zodii visul să te croască?
Vreau cîntecul și stăpa românească;
Vreau să-ți cîntec largurile blonde,
Ca niște mari corăbii vagabonde...

Iar într-o zi de toamnă apropiată
Ti-oiu strînge'n brațe zarzîtea
bozată;
Pămîntul plămîdit din dor și oasă
L'oiu preschimba în faldui de mîtășă.

Și-apoi în suflet te-oiu pîit, —
pocladă,
(O, țara mea de viitor și baladă)
Și te-oiu purtă'n peregrinari desarte
Pîn' dîncolo de viață și de moarte!

Sorgiu Grosu



Sport



Intr'un cuvînt...

FOOT-BALL

● SÂMBĂTĂ. În meciul cu Olympia, va reîntra la Sportul Studențesc internaționalul Gică Popescu care a fost rănit în luptele pentru cucerirea Odesei. Simpaticele „Glek” va juca pentru înaintaș.

● IN ACEIAȘ Zi la Venus, care va juca contra Turdei, vor reîntra: Mircea David în postul de portar și Iordache ca fundas, în locul lui Siera.

● LA UNIREA TRICOLOR va absenta Sonny Niculescu, dar vor reîntra Cărlan, Boleanu și Bodea.

● VALOROASA echipă bucuresteană Rapid, a primit prin d. Jilke-vici, fost jucător internațional croat, propunerea de a disputa meciuri anuale cu Gradjansky (Zagreb). Conducerea feroviarilor a acceptat în total propunerea și prima întîlnire urmează să se dispute în sezonul acesta în București.



BOX

● LUCIAN POPESCU, fostul campion european la categoria „pană vrea” să devină manager și profesor de box și educație fizică.

● Heinz Lazek va întîlni la Berlin în „Deutschlandhaus” pe Walter Neusel pentru lîntu greu al Germaniei, iar Ernest Weges, învingătorul lui Lucian Popescu va boxa pentru titlul categoriei „pană al Germaniei” cu Kurt Bernhardt.

F. R. C. M. a acceptat invitația făcută de Bulgaria

Forul bulgar de specialitate a trimis Federației de ciclism o telegramă prin care echipa noastră națională este invitată la Sofia, pentru „Săptămîna Internațională Velocipedică” ce va avea loc între 26 Octombrie — 2 Noiembrie. Federația noastră de ciclism a și luat în discuție propunerea care a fost acceptată. În sensul acestei acceptări, d. lt. comandor G. Zamfir, președintele F. R. C.-ului a trimis Vineri, 17 Octombrie, telegrafice răspunsuri favorabile.

Insemnăm cu multă bucurie această hotărîre a forului nostru elicit care dovedește, desi în vremuri excepționale de grele, a fi la înălțimea celor mai frumoase așteptări. Noi trimitem pe această cale toate felicitările noastre și suntem siguri că vom face figură frumoasă.

Si mai însemnăm și altă constatare fericită: felicitările noastre sportive cu vecinii dela Sud încep să-și ia meritul normal: după vizita F. R. C. Rapidului, urmează acum echipa națională de ciclism.

PRELIMINARI
Dacă depășirea echipei noastre naționale a devenit sigură. În consecință F. R. C.-ul a început să-și la-

La București se re'au jocurile pentru „Cupa Basarabiei”

Înterupte două săptămîni din cauza întîlnirii România-Slovacia, jocurile din Capitală pentru Cupa „Basarabia”, se vor relua mîine Duminică pe arena Venus.

Cele patru partide care formează programul sînt deosebit de interesante și vor da naștere cu siguranță la ciocniri demne de urmărit. Pregătirile pe care le-au făcut echipele bucurestene în vederea acestor jocuri ne îndreptătesc să credem că vom asista la partide în care fiecare va face maximum de efort pentru obținerea victoriei.

OM SE PREZINTĂ PROGRAMUL

În dorința de a se oferi publicului în ambela zile programe de cea mai bună calitate, grupările au căzut de acord că jocurile să se desfășoare în ordinea următoare:

SÂMBĂTĂ 18 OCTOMBRIE
Ora 13.45: Venus-Turda, arbitru d. Crîncescu.
Ora 15.45: Sp. Studențesc-Olympia arbitru d. Bărculescu.

DUMINICĂ 19 OCTOMBRIE
Ora 12.45: Rapid-Garmen, arbitru d. Iliescu.
Ora 15.45: Unirea Tricolor-Juventus, arbitru d. Tănase.

ECHIPELE SUNT PREGĂTITE
Pentru a se prezenta în cele mai bune condiții, echipele au lăsat antrenamente severe în cursul săptămînii și jucătorii de la condiții excelente. În plus se anunță reîntrări interesante cum sînt David, Lupas, Iordache la Venus și Duca la Sp. Studențesc, iar celelalte echipe vor prezenta efective complete astfel că luptele pentru punctele puse în joc vor fi deosebit de interesante. Partidele pentru cupa Basarabia în Capitală se relau deci sub cele mai bune auspicii.

Duminică în toată țara

Programul jocurilor și arbitrii din Cupa Basarabiei

Duminică, în cadrul Cupei Basarabia, se dispută o etapă completă. Iată jocurile și arbitrii lor:

Seria I

RESITA: SSMR-Electrica, arbitru Munteanu Valeriu.

Ciclism

F. R. C. M. a acceptat invitația făcută de Bulgaria

Forul bulgar de specialitate a trimis Federației de ciclism o telegramă prin care echipa noastră națională este invitată la Sofia, pentru „Săptămîna Internațională Velocipedică” ce va avea loc între 26 Octombrie — 2 Noiembrie. Federația noastră de ciclism a și luat în discuție propunerea care a fost acceptată. În sensul acestei acceptări, d. lt. comandor G. Zamfir, președintele F. R. C.-ului a trimis Vineri, 17 Octombrie, telegrafice răspunsuri favorabile.

Insemnăm cu multă bucurie această hotărîre a forului nostru elicit care dovedește, desi în vremuri excepționale de grele, a fi la înălțimea celor mai frumoase așteptări. Noi trimitem pe această cale toate felicitările noastre și suntem siguri că vom face figură frumoasă.

Si mai însemnăm și altă constatare fericită: felicitările noastre sportive cu vecinii dela Sud încep să-și ia meritul normal: după vizita F. R. C. Rapidului, urmează acum echipa națională de ciclism.

PRELIMINARI
Dacă depășirea echipei noastre naționale a devenit sigură. În consecință F. R. C.-ul a început să-și la-

măsurile de rigoare. Desigur, foarte necesare, fiindcă trebuie să facem tot posibilul ca să facem acolo o figură frumoasă.

Astfel Duminică 19 Octombrie a. c. conducerea sportului ciclist a decis disputarea concomitentă a două meciuri: a) ciclism de selecționare.

Ele vor fi o reuniune pe velodromul dela Belu și o probă de fond pe distanța București-Olenita și retur.

Reuniunea de pe pista dela Belu va fi compusă dintr-o probă de viteză și una de demifond pe 60 lure cu adădire de puncte la fiecare al treilea tur.

Vor participa alergătorii I. Bockmann (selecționat în mod cor.), Gnat Andreescu, Steinhard, M. Niculescu și Nicu Dragomir.

În proba de fond vor participa alergătorii categoriilor superioare.

Deși, se crede, că ciclistii brașoveni vor putea participa, totuși se va ține seama la selecționare de rezultatul obținut de Chicomben la campionatul de Duminică trecută.

În acest caz nu putem decât să așteptăm rezultatele acestor două probe și să dorim din tot sufletul o comporare cât mai onorabilă.

SOLDATUL ROMÂN ÎN FAȚA ODESEI

(Urmare din pagina I-a)

departe de țara lui păstrează intacte avîntul moral și vigoarea fizică transmise de pămîntul natal, a dat Țării o victorie care constituie, în acest început de eră, o categorică afirmare a poziției pe care România o merită în configurația politică și spirituală a lumii noi.

Citadela sudică a bolșevismului rusesc a fost desființată de soldatul român. Odesa nu mai prezintă de azi înaintea nicio primejdie politică. Basarabia, care în perioada dintre războiul mondial și recăderea ei în captivitate, a avut atîtea de suferit din partea acestui îngrozitor centru al răutății și lăcomiei bolșevice, se poate considera acum complet eliberată. Și odată cu ea, întreaga Românie.

Lichidînd amenințarea slavismului imperialist de la fruntările pămîntului românesc, soldatul român a deschis cu pieptul și sabia un nou făgăduitor al istoriei noastre. România are acum noi posibilități de dezvoltare, căci unul din imperatiile securității noastre a fost definitiv rezolvat.

Lupta noastră împotriva focarului comunist al Odesei ne-a impus, fără îndoială, jertfele de până acum și-au răpătat însă cu prisosință răsplata prin victoria mareașă care a înecunat aceste lupte.

În această strălucitoare zi a istoriei noastre, în ceasurile de înălțare sufletească pe care le trăim, primul nostru gând trebuie să se îndrepte spre acei cari, prin jertfa lor, ne-au dat marea biruință de astăzi. Să ne închinăm cu recunoștință în fața celor căzuți și să le săpăm adănc numele în in. jertfele destul de grele. Toate mîile noastre amintirea, așa cum ei au săpat în istoria neamului nepieritoare pagina de glorie înscălată sub zidurile Odesei. Iar celor răniți, invalizilor și marilor mutilați să le arătăm voine recunoștința noastră, asigurându-le în Statul de mîine — creat prin jertfa lor — locul de cinste care se cuvine adevăraților eroi și etitorilor de țară nouă.

Să fim mîndri de ei, cum mîndri suntem astăzi de faptele lor glorioase.

REDACTIONALE

Ziarul „Basarabia” trebuind să fie oglinda reală a vieții obștești din provincia dintre Prut și Nistru, în cadrul noii vieți a României reîntregite, corespondenții noștri sînt rugați cu insistență să ne trimită numai știri cu caracter local.

Ziarul Basarabia caută spre imediat angajare corespondenți harnici la: Hotin, Soroca, Bălți, Orhei, Cahul, Ismail, Chișinau, Cetatea Albă, Tighina, Tg. Edinești, Tg. Flăcăi, Dubăsari, Basarabasca, Hâncești, Strășeni, Tg. Călarăși și Ungheni. Corespondențele de probă se vor trimite: Secretariatul de Redacție al ziarului „Basarabia”, Bu-levardul Lascar Catargiu No. 31, București III.

Persoanele particulare n'au voie să achiziționeze produse alimentare în Basarabia și Bucovina

Pentru a nu se specula produsele alimentare pe cari particularii începuse să le achiziționeze în Basarabia, s'a decis ca toate colectările de cereale, fructe și alimente, din Basarabia și Bucovina de Nord, să se facă exclusiv de către armată și Institutul Național al Cooperăției, în cadrul aprovizionărilor generale.

TAXELE COMUNALE CE SE VOR PLĂTI DE COMERCIANȚI PENTRU GHERETE LA PRIMĂRIA MUNICIPIULUI CHIȘINĂU

Primăria Municipiului Chișinău încearcă soluționarea problemei bugetare. Pentru rezolvarea acestei probleme se va recurge ca și în trecut, până la găsirea unor surse de venituri suplimentare necesare în vederea unei situații speciale caracterizată zile de azi, la vechile surse de venituri.

Asfel bunurile din domeniul public și anume: chioșcurile, gheretele și prăvăliile situate în piețele comunale și pe străzile orașului până la evacuarea Basarabiei se exploatau pe bază de taxe, după suprafețele ocupate potrivit dispozițiilor din legea administrativă.

Ordonanță pentru prohibirea avorturilor în Basarabia

Guvernământul prin Directoratul Sanitar din Basarabia lucrează la o ordonanță cu scopul reprimării avorturilor în satele basarabene.

ȘEDINȚA ASOCIAȚIEI CREȘTINE A TINERILOR DIN CHIȘINĂU

Asociația Creștină a Tinerilor a organizat săptămâna trecută în localitatea Jockey-Clubului, o cantină unde funcționarii statului și lumea particulară pot lua masa în condiții destul de bune.

URME DIN TIMPUL RETRAGERII HOARDELOR ROȘII

Indivizii: Simion Tugui, de ani 32, restaurator din Chișinău Dumitru Răduc, de ani 39, mărșar din Chișinău, Stefan Stăci, de ani 55, agricultor dintr-o suburbie a orașului în zilele de 12-14 Iulie a. e., când se retrăceau din localitate

Societatea în nume colectiv de boiangerie și curățătorie

S'a deschis de curând prima boiangerie și curățătorie de haine. Comenzile se execută prompt și cu garanție. Se vopșește și se curăță diferite culori și după comandă.

Organizarea operei de asistență socială în Basarabia

Regimul bolșevic, la a cărui prăbușire asistăm cu toții, a lăsat în timpul unui anșur an cât timp a domnit în Basarabia, numai ruină, jale și mizerie.

De trei luni, mânătorii condolușului scriu întreaga despre dezastrul lăsat de comuniști și materialul nu se mai termină.

În toate domeniile de activitate socială se văd urmele regimului sovietic. Autoritățile noastre au atâta de lucru, încât trebuie să fie înzestrat cu puteri supraomenești, ca să poată înălța măcar în parte marile și multe lipsuri lăuate de barbarii secolului nostru.

Fără îndoială că nu trebuie să lăsam totul pe seama Statului. Inițiativa particulară pusă în slujba binelui obște, nu trebuie să lipsească; mai ales acum când întreaga națiune este mobilizată pentru lucru.

O pilduitoare activitate și impresionante realizări la Orhei

Primăria Orhei a început activitatea la data de 25 Iulie a. e., când, față de situația găsită, cu cărțile întregi distruse, orașul lipsit de lumină, apă, aprovizionare, etc., toate problemele ce se puneau pentru administrație, erau de primă urgență.

Cu fondurile puse la dispoziție, inițial 100.000 lei, s'a pîșit la lucrări cu caracter igienic, sanitar: curățenie în oraș, dezinfecțarea fântânelor, desghețarea cadavrelor. Concomitent cu aceasta, s'a căutat să se asigure aprovizionarea orașului cu pâine și alimente.

În legătură cu această problemă, s'a reparat și pus în funcțiune la un interval de 2-3 zile, o moară făcătoare și o brutărie din cele mai puțin distruse.

S'a deschis piața alimentară care, într-un timp foarte scurt, a devenit abundentă în pîșuri, brânzeturi, zarzavaturi, fructe.

S'au încurajat măcelarii cari imediat au început tăieri de porci și vite.

Pentru a se preveni tendința de speculă, s'au dat ordonanțe, prin cari s'au fixat prețurile la articolele de generală necesitate în așa fel ca populația orășenească să fie avantajată, care se găsea și se găsește într-o situație de inferioritate din punct de vedere material față de țărani.

Paralel cu grija de asigurare a aprovizionării orașului cu toate cele necesare pentru trai, s'au deslășurat și lucrările pur administrative și de edificare. Astfel s'au format comisii cari au început inventarierea bunurilor mobile și imobilele părăsite, hîndu-se măsuri pentru paza lor.

Paralel cu grija de asigurare a aprovizionării orașului cu toate cele necesare pentru trai, s'au deslășurat și lucrările pur administrative și de edificare. Astfel s'au format comisii cari au început inventarierea bunurilor mobile și imobilele părăsite, hîndu-se măsuri pentru paza lor.

Problema luminii pentru oraș, a fost și ea rezolvată în sensul că s'au început lucrările de reconstrucție provizorie a Uzinei Electrice.

ȘCOALĂ DE AGENȚI SANITARI ÎN CHIȘINĂU

Direcțunea Sanitară a Basarabiei, aduce la cunoștința celor interesați că se deschid cursurile școlii de agenți sanitari pe str. Cuză Vodă No. 22. Începînd dela 15 Octombrie a. e. se primesc înscrierile la secretariatul școlii.

S'au admis absolvenții cu 4 et. secundare în etate între 21-30 ani, a-vînd satisfacut serviciul militar.

Se cer acte: extract de naștere, certificat de naționalitate, de studii, de bună purtare, obligată de a servi 5 ani în serviciul sanitar, contravînd a restitui cheltuielile de instruire în școală.

Examenul de admitere constă din: examenul medical, proba scrisă din limba română, istorie sau geografie, științe naturale și aritmetică; o probă orală din citire și gramatică, istorie și geografie.

Data examenului va fi anunțată ulterior candidaților cu acte în regulă. Teza de admitere la examenul 200 lei. Elevii sunt interziși a bursei la școală, ca înțreținerea completă și gratuită.

Ei vor aduce lingerie de corp și de pal, haine și încălțămînt și vor depune garanția de 500 lei. Cursurile durează 2 ani, conform programului stabilit de Minister.

Avînd în vedere că în Basarabia serviciul sanitar are mare nevoie de agenți sanitari, îndemnăm căi mai mulți tineri spre a se înscrie la această școală.

Refugiați transnistrieni admiși să se înapoieze în țară

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

INAUGURAREA RESTAURANTULUI „LUTHER” DIN CHIȘINĂU

Eri a avut loc inaugurarea restaurantului „Luther” din Chișinău de sub conducerea d-lui Carol Reinhold. După oficierea serviciului religios de proclamație Sf. Ilie, s'a servit o masă la care au luat parte d-nii: lt. col. A. Pohoanță, președintele Curții marțiale, Titu Cristescu, șeful siguranței, numeroși ofițeri germani din partea comandamentului militar german din Chișinău, avocat H. Marchetty, fost prefect de Lăpușna și deputat, maior Vlădescu judecătoresc la Curtea marțială, căpitan Belu, căpitan Andrei Dumitrescu, procuror la Curtea marțială, T. Andreescu, șeful biroului siguranței, Elefterie Dimitriu

șeful biroului judecătoresc, ing. Ușco, directorul urmei electrice, comisar lagăr, șeful poliției administrative, comisar șef Toma Dobrescu, comisar șef Al. Iliescu, comisar șef N. Elisevici, Anatolie Serbov-Sărbu, șef de cabinet al primăriei Municipiului Chișinău, etc.

La sfîrșit d. Carol Reinhold, directorul restaurantului „Luther” a fost felicitat cu prilejul deschiderii restaurantului al căruia director a fost și înainte de cedarea Basarabiei.

În tot timpul mesei, o orchestră a distrat asistența cu frumoase cântece românești.

Se aduce la cunoștința tuturor amatoriilor oră să deschis la Chișinău, pe str. Carol Schmidt, No. 5, un magazin de piețarie și blănuri, piețele de diferite calități: Astrakhan, Korakul, etc. pentru căciuli, giule și altele.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permisele de trecere în Transnistria vor fi ridicate dela d. Dolta Ion, delegatul grupului.

S'a mai aprobat înapoierea în Transnistria pentru următorii români refugiați: Gheorghita Lazăr, cu locuința în Slobozia Dusea, jud. Orhei, Jevelică Ilie Jevelică Maxim.

Permisele acestora se află la d. N. P. Smochină, președintele Asociației românilor transnistrieni refugiați, de unde pot fi ridicate.

Se atrage atenția că permisele de trecere în Transnistria sunt valabile până la 23 Octombrie, în care timp persoanele amintite sunt invitate a trece în țară.

Unii sunt poate fără nici o vină însă cu toate acestea nu și pot exercita profesia, chiar dacă au clienții, și sunt nevoiți să se sbată în cea mai neagră mizerie. Față de cei fără nici o vină, se impune găsirea unei soluții.

Vizitați Blănăria „LA MIȘU”.

S'a aprobat înapoierea la vetrele lor pentru următorii refugiați transnistrieni: Cocuș Stefan, Cocuș Teodor, Cusnir Daria, Cusnir Vasile, Grosu Petre, Grosu Zinoviei, Crăciun Maria, Iliș Nichita, Ipat Mihail, cu locuința în Chișinău lângă Biserica Ciuflea, Asteamu Mitrofan, Izmană Alexandru.

Permise



Vagoane cu patur. directe in circulație cu incepere dela data de 16 Octombrie 1941

W. L. BUCUREȘTI-NORD-TIMIȘOARA TR. 1005/1004		
pl. București Nord	ora 19.58	ora 15.33
pl. Timisoara	ora 14.25	ora 7.30
pl. Timisoara	ora 11.45	
W. L. BUCUREȘTI-NORD-BUDAPEȘTA TR. 201/207		
pl. București Nord	ora 13.30	ora 17.00
pl. Arad	ora 5.38	ora 8.20
pl. Arad	ora 21.56	ora 13.10
pl. București-Nord	ora 14.48	ora 9.20
W. L. BUCUREȘTI-NORD-ARAD TR. 2001/2004		
pl. București Nord	ora 0.05	ora 17.00
pl. Arad	ora 21.00	ora 8.20
pl. București Nord	ora 9.00	ora 13.10
pl. București Nord	ora 6.28	ora 9.20
W. L. BUCUREȘTI-NORD-CERNĂUȚI TR. 5001/5002		
pl. București Nord	ora 18.50	ora 17.00
pl. Cernăuți	ora 8.05	ora 8.20
pl. Cernăuți	ora 5.30	ora 13.10
pl. București Nord	ora 23.02	ora 9.20
W. L. BUCUREȘTI-NORD-IAȘI (PRIN PAȘCANI) TR. 5001/5002		
pl. București Nord	ora 20.18	ora 17.00
pl. Iași	ora 13.46	ora 8.20

Interdicția circulației monedelor străine pe teritoriul român reintregit

COMUNICAT

Se reaminteste publicului că, singura unitate monetară cu putere liberatorie, pe tot cuprinsul țării, inclusiv teritoriile realitate Basarabia și Bucovina de Nord, fiind leul, nici o altă monedă nu este îngăduită să circule pe teritoriul român reintregit.

REGENSĂMÂNTUL PROPRIETĂȚILOR IMOBILIARE, AGRICOLE ȘI CLĂDITE

Oportunitate pentru recensământul proprietăților imobiliare agricole și clăditelor vor începe la data de 1 Noiembrie 1941.

Declarațiile individuale de impunere a veniturilor proprietăților agricole și clăditelor pentru perioada care începe la 1 Aprilie 1942, vor fi depuse cu începere de la 1 Noiembrie până la 30 Noiembrie 1941 inclusiv.

Declarațiile individuale pentru impunerea proprietăților clădite urbane, vor fi depuse la circumscripțiile de constatare în corpul cărora se află sunt imobile; declarațiile individuale pentru impunerea proprietăților agricole și proprietăților clădite rurale, vor fi depuse la circumscripțiile de constatare sau așezărilor, de încasare rurale, în circumscripțiile de constatare sau așezărilor.

Inaugurarea spitalului Z.I. No. 325

Joi la ora 12 a avut loc în Capitală, inaugurarea spitalului militar Z. I. nr. 325, adăpost în Palatul dispensarului Casei Asigurarilor Sociale din Str. Bacur.

S-a oficiat o slujbă de un sobor de proști, după care d. N. Dăscălescu, directorul Stării Civile dela Primăria Sectorului 3 Albeștriu, a citit de d. Lucian Georgescu, un precedat la exaltarea civilă a soldatului rănit Ștefan Malama cu A. N. Săvâr, ambii originari din comuna Măgura Buzău.

La ora 13 au sosit d-na Maria Măreșel Antonescu și d. dr. Tomescu, ministrul Sănătății, care au fost întâmpinați de călătorii.

După oficierea sfintei taine a nunții, d. dr. Făgărașu, comandantul spitalului, a rostit o cuvântare prin care arată înțelesul simbolic al acestei festivități și mulțumirea d-nei Măreșel Antonescu, mon. el ordo care fac sacrificiul uitării propriilor lor nevoi, pentru a veni în ajutorul bravilor noștri răniți, conducătorilor Casei Asigurarilor Sociale care au acordat tot sprijinul lor pentru și ministrului Sănătății și ministrului Muncii, Soc. Ortodoxă Națională a Femeilor Române și d-na Alexandrina Cantacuzino și colaboratorilor sale, care zi de zi nu pot decât să se bucură, primirea și înțelegerea lor, din suferința răniților.

Într-o atmosferă izbucnită în aplauze de ură, în timp ce orchestra Filarăi interzicea Imnul Regal, s-a dat startul d-na Allean-

Sânge românesc pentru Basarabia

Călătoria cu soldatul Hrapciug Vasile, sau cum au luptat ostașii români spre a recuceri pământul, încreștinat cu sânge, al Basarabiei

Am învins fiindcă am avut un crez bazat pe dreptate. Sovietele au răvășit asupra Basarabiei a doua hoardă de barbarie de ordină și întocmai ca aceste răufăcătoare popoare pulverizate în neagra noaptea a istoriei vor dispărea și acești fanatici ai mizeriei, ai coborârii o mului și umanității, care sunt Rușii comunisti.

Crezul unității noastre naționale ne-a dat inteligența cooperării cu cel mai brav popor al Europei: Germania și forța de a lupta împotriva uriașei hîdre dela răsărit, înarmată timp de 23 de ani prin cea mai groznică exploatare umană ce s'a pomenit cîndva în istorie. Nici poporul regilor egipteni care a construit piramidele, nu poate fi comparat cu uriașă muncă zadarnică a înarmării sovietice de după războiul mondial.

Războiul recuceririi a fost greu însă.

O spun morții, răniții și crucile toate de pe marginea drumurilor basarabene vorbesc despre luptele cu înverșunare purtate.

CUM NE-AM RĂZBOIT LA FOLEȘTI

Mergem cu soldatul Hrapciug Vasile dealungul drumului tăiat în carnea bolșevică dela Folești spre Bălți. Inamicii erau mult mai numeroși. Lupta s'a dat prin lanuri de grâu, prin fân scuturat, aspru de tăia bainele și sîngera palmele pe care se țărău ostașii în acea neînfriată înaintare specifică ostașului român.

Începe a ploua cu flăcările brandurilor. Metru cu metru pătrat este scormonit, anume parcă în căutarea oamenilor ce se strecoară mereu înalte. Se înăbușe de fum și praf. În întreaga atmosferă clocotește fier roșu și sânge cald.

Sunt urlete și scrăsnete. Cad răniți, sfărtecați, morți. Brațe sunt smulse cu arme cu tot și aruncate în văzduhul peste care forța războiului scrie cu slove amare: gloria pășeste peste durerea nemărturisită.

Cei răniți se interesează în special de mîști, dacă au cartușul intact. Prea e încărcat totul în jur ca să nu amintească ficăruia că valul de gaze ar putea năvăli oricînd peste pușinul aer ce le-a mai rămas.

Sergentul Leonte cade rănit. Camaradul de alături e svărlit până între ramurile unui pom, dar cade absolut intact.

Un sodat și un caporal sunt gâșii morți înclășți într-o îndușetoare înfrîntare până dincolo de viață.

Toute acestea erau în urma frontului. Primele linii mereu proaspete, continuu refăcute, înaintau fără oprire, sfărîmînd rîndurile comuniste.

Povești cu ovre ii ce ne-au urât

În marginea Foleștilor, în stufulișul des și verde au opus rușii rezistență. Aproape o companie de sovietici a fost sfărîmată, fiind vînat om cu om peste câmpurile fără adăpost.

Cînd s'a între în sat, a plecat în cercetare sublocotenentul Postolache Filaret, împreună cu câțiva soldați. Au fost imediat primiți cu salve de arme din casele unde au fost găsiți evrei și ucrainieni.

În lanul de grâu din marginea, a fost prins un jidănaș cu păr de foc împreună cu mama sa, trăgînd cu sile în alaiul român. Și avea copilul evreu numai 14 ani. Pornirea aceasta împotriva noastră, la un popor în genere fricos, e semnul urii cu care a fost hrînit. Dacă procesul între noi și evrei nu s'ar desbata azi, tot avea să izbucnească mâine, poimîine.

CÂNTEC DE RĂZBOIU

În marginea Foleștilor a căzut rănit și soldatul Hrapciug Vasile. Camarazii i-au sfășiat cămașa legîndu-i ivoarele cu sânge cald și l-au dus către locul de unde s'a trezit într'un tren cu paturi albe...

Retribuția și munca

Pentru refacerea școlii în Basarabia

În viața istoriei, evenimentele principale au fost determinate adesea de un singur om. În viața de toate zilele, e acelaș lucru: Acolo unde există o personalitate, își imprimă forța și determină o viață nouă.

Cît privește școala basarabească, aici e foarte mult de lucru începînd cu localurile ruinate și terminînd cu personalul didactic, atât de greu de adus.

Alături de alte chestiuni privind școala, este și aceea a organelor de control. Acestea sunt de fapt osatura învățămîntului primar, fiindcă despre acesta ne vom ocupa. A trecut vremea cînd un inspector școlar s'arvîra 2-3 cuvinte într-un așa numit proces verbal, spre a-și justifica diurna și pleca mai departe. Astăzi un control sever impune o deosebită muncă pentru organizarea serioasă ce se așteaptă, fiind un imperativ național: armata cucerește, funcționarul stăpînește.

Ca urmare, organele de control trebuie să fie alese din elementele de elită ale corpului didactic și în bună măsură, sunt. Neplăcut e faptul că tineretul învățătoresc din Basarabia — acei care au fost refugiați firește — n'are gradul necesar acceptării posturilor de răspundere, deoarece aici gradele s'au luat cu foarte mare greutate și serioasă selecție.

În orice caz, pînă la venirea tuturor titularilor în posturile de inspectori școlari de plasă, au fost numiți provizoriu mai mulți dintre învățătorii distinși, pe care îi are Basarabia, indiferent de grad.

Aceștia, sau acei din Vechiul Regat care vin să facă apostolat aici, trebuie să bîne retribuiți.

Sugerăm o idee, care n'are

nimic original, dar corespunde unei adevărate nevoi.

Avînd în vedere munca ce trebuie s'o presteze inspectori școlari de plasă, avînd în vedere faptul că în Basarabia viața e incomparabil mai grea decît în restul țării și că mijloacele de transport sunt aproape inexistente: avînd în vedere că învățămîntul, spre a fi reorganizat, cere un efort deosebit — plată, retribuție, în raport cu această muncă, nu constituie o recompensă ci un drept.

Ca urmare, organele de control din Basarabia trebuie să primescă un salariu superior celui mai mare salariu de

invățător cu toate gradele și gradatiile, plus diurna și deplasarea pe care o achită toate ministerele funcționarilor similari, trimiși într-o misiune.

Cu cîrpei nu se pot concepe adevărate realizări.

E singura posibilitate ca învățătorii delegați inspectori școlari de plasă să-și poată face datoria în chip demn, omeneș și cu deplin succes pentru învățămînt.

Scrie aceste rînduri un om care nu deține un asemenea post, dar știe că acest dezerat reprezintă o strictă necesitate.

Plată bună, pretenție serioasă.

S. P. L.

Noul orar al liniei aeriene București-Budapesta-Viena-Berlin

Dela 5 Octombrie 1941, pînă la 2 Noiembrie 1941

Din cauza antotimpului înaintat orarul liniei aeriene București-Berlin a suferit o mică modificare. În vreme ce ora plecării din București în direcția Berlin a rămas aceeași, orarul pentru întoarcere s'a schimbat.

BUCUREȘTI - BERLIN

București: plecare ora 8. Arad: Sosire ora 10.20. Plecare ora 10.40. Budapesta: Sosire ora 11.45. Plecare ora 12.15. Viena: Sosire ora 13.10. Plecare ora 13.50. Berlin: Sosire la ora 14.

BERLIN BUCUREȘTI

Berlin: Plecare la ora 9. Viena: Sosire ora 11.10. Plecare ora 11.50. Budapesta: Sosire ora 12.50. Plecare ora 13.10.



ROMÂNIA PARTICIPĂ LA „SĂPTĂMÎNA CĂRȚII DE RĂZBOI” DIN GERMANIA

BERLIN, 16 (Radior). — Trădătoarea „reuniune a poezilor”, ce are loc la Weimar în zilele de 16, 22 și 25 Octombrie, va inaugura săptămîna cărții de război.

„Săptămîna reuniune vor lua parte poezi de frunte și din Italia, România, Finlanda, Croația, Bulgaria, Spania, Danemarca, Franța, Olanda, Finlanda, Norvegia, Suedia și Elveția.

Culesul porumbului

Porumbul care este unul din marile daruri ale pămîntului țării noastre și a soarelui care-l încălește, trebuie cules numai atunci cînd s'a cînt bîne, adică atunci cînd cei mai mulți din știuleții de pe cîmp au ajuns la coacere. Și porumbul este cînt atunci cînd știuleții prîși în mîni și strîși pîrie.

La gesuri cea mai potrivită vreme pentru strînsul porumbului începe să curgă după 1 Octombrie. Toți plugarii știu că porumbul strîns pînă nu-i cînt bine și nu-i uscat nu-i bun, nu se păstrează bine; mușcăște în pîtl și nu-l mai mîinăcă nici porci. Porumbul care nu-i cînt nu trebuie aduce boala plaget, una din cele mai urâte și mai grea boală. De aceea nu trebuie cules porumbul decît atunci cînd este complet cînt. Sunt mai multe metode de strîns porumbului.

În unele părți ale țării porumbul se taie cu totul, adică se secerează cocii cu știuleții pe dînsii, se pun în maldări sau smopi nu prea mari, apoi în glugi și astfel pînă la desfăcutul lor, care poate fi făcut mai tîrziu, știuleții mai au vreme să-și desăvîșască coacerea și să se usuce. Sistemul acesta mai aduce folosul că pîmîntul rămîne liber mai de vreme și, dacă porumbul a fost la timp prîșit și ori decît ori a avut nevoie, pîmîntul e curat de buruieni și cu o arătură bună în pîmînt frîmîntat de sapă toată vara, se poate face și semănături de grâu, de secară, de orz de toamnă sau de nutrețuri de toamnă. Dar asta numai cînd pîmîntul a fost bine lucrat. Astfel aruncăm sîmînța cu pușină nedejde și roadă.

Strînsul porumbului în acest fel mai aduce folosul că rămîn pe cocii pînușele, cari le dau valoare mai ales în hrana vitelor. Pentru sîmînță însă trebuie aleși știuleții mai înalți.

În alte părți porumbul e desfăcut de pe cocii în cîmp, iar cocii se taie și se strîng mai tîrziu. Porumbul astfel desfăcut e dus în gospodărie și așezat în pîtl, coșar sau în podul caselor. Pentru a fi strîns astfel porumbul trebuie să fie bine cînt, pentru ca dela cîmp să fie dus și așezat în pîtle și coșare. Cel încă ne-cînt trebuie de pe cîmp ales și pus la o parte, spre a fi așezat pe prispă sau în ogrădă la soare ca să se usuce. Tot atunci se aleg și „boabele” adică știuleții rămași înclășți, năcoapriți de boabe peste tot, pentru că s'îi pîșări și în nici un caz nu trebuie să dăm numai decît la vite, la porci și amestecați cu știuleții cînti, pe care-i punem în coșare.

Strîngerea aceasta a porumbului este și ea bună. Putem alege de pe ogor știuleții de sîmînță gâșii potriveți, dar pe aceștia nu-i desfăcem de tot de pînuș. Ci îi strîngem la o parte ca să-i atîrnăm de grînzile podurilor sau ale magaziiilor pentru că să se usuce bine pînă în primăvară și să-i avem pentru sîmînță. Porumbul pentru sîmînță se alege la cules, se alege din cîmp. Atunci se culeg știuleții de pe cocii cari sunt mai zdraveni, cu pînuși mai multe pe dînsii și cu boabele coapte. Atunci se aleg cei îmbrăcați bine cu grînzile, așezate în rînduri drepte, fără nici o lipsă, din vîr pînă la capătul de jos al știulețului.

Pe lîngă folosul arătat mai sus, culegerea porumbului făcută astfel lasă pe cocii pînușele, dar în cazul acesta ei trebuie tăiați și strîși

repede pentru ca să nu se împrăștie pînușele de pe dînsii, să nu le împrăștie vîntul ciorile care umblă după boabele porumbului și să se prăpădesc de pomani, cea mai bună podoabă de hrană a acestor cocii, atât de prețioasă pentru vite.

Se mai culege porumbul strîngînd știuleții cu pînușele pe dînsii și ducîndu-i în gospodărie pentru a fi desfăcuți. Cocii rămîn pe cîmp și de multe ori gospodarii mai lăstăiori îi uită pînă tîrziu. Nu-i bun acest fel de a recolta porumbul. Gospodarii trebuie să umble de două ori pe cîmp pentru a culege știuleții și apoi a tăia cu secera cocii, a-i face glugi și a căra în urmă acasă, goi bîtuți de vînt și de ploaie, îngrîși și de multe ori fără nici un preț în hrana vitelor.

Cel mai bun, mai gospodăresc, mai chibzuit fel de a strînge porumbul este acela de a-l „tăia cu totul” pentru că pe cîmp plugarul face o singură treabă: taie, pune-n glugi și apoi cară acasă holda, o pune în suri la adăpost și-l desfăce atunci cînd poate. În maldări și în glugi porumbul care încă nu e cînt bine, mai are vreme să-și împlinească coacerea. Cocii rămîn cu pînușele pe dînsii și asta le dă o valoare mai mare în hrana vitelor. Pîmîntul rămîne slobo mai de vreme și deci a fost bine lucrat și curățit cu sapa tot timpul verii, cu o arătură bună și cu ogrădă, are destul timp ca să primăsească sîmînța de grâu sau ale altor semănături de toamnă, mai ales dacă vremea e prielnică.

Strînsul porumbului în felul acesta este bun pentru plugarii mici.

Este bun și culesul porumbului ca tot cu pînuși, dar atunci cînd cocii trebuie cules strîngi repede de pe cîmp ca să nu se strice și amestecați cu pînușele și cu urzila să poată fi folosiți la hrana vitelor, printre alte nutrețuri pe care bunul gospodar trebuie să le aibă în bîntură, dacă vrea să aibe vite bune, vrednice la lucru, dacă vrea să aibe lapte și viței voinici.

Oricum, porumbul nu trebuie cules înainte de a se coace. Chiar cînt, după cercetările făcute de oamenii învățați, în boabele lui se mai găsește apă pe care o pierd cînd e bine păstrată dela cules pînă în primăvară în procente care ajung pînă la 20 la sută, astfel că după trecerea iernii să poarte în ele și atunci pînă la 12 la sută apă.

Reînființarea Soc. de vînatoare „Țapul” din Orhei

Din inițiativa d-ilor Constantin Roșca primar, Petre Gușuțina aj. primar, Constantin Popoiu avocat, Iacchi Lătescu directorul Camerei agricole, plut. maj. Zăgrava și plut. maj. Botze dela Cercul de Recrutare Orhei, s'a hotărît a se reînființa Soc. de vînatoare „Țapul”.

În acest scop s'au făcut demersurile necesare la direcția grală a vînatărilor din ministerul Agriculturii și Domeniilor.

Această inițiativă este foarte bine venită, deoarece în județul Orhei, în special în regiunea codrilor, mîștrii în număr foarte mare au distrus întinse suprafețe cu porumb iar lupii au ajuns pînă în apropierea orașului nostru unde, în repetate rânduri, au sfîșiat porci și oi.

Resturile armatei. lui Timosenko

sunt duse în lăgărele dela Wiasma și Briansk

Berlin, 16 (Radior). — Agenția din primele linii se compun a DNB afla că exodul prizonierilor comunisti care tabere conținut în sectoarele Wiasma și Briansk.

Din examinarea listelor prizonierilor s'a putut constata că mai multe regimente sovietice au fost atât de decimate, încît unele nu mai au decît 20-30 de supraviețuitori.

Aceștia au declarat că luptăto-

rii au fost duși în lăgărele dela Wiasma și Briansk.

Un amestec pestril de popoare — rușii albi, cazaici, calmușii, caucazieni și siberieni — trec fără încetare pe drumurile pline de sfîrșături. Sunt resturile armatei mareșalului Timosenko.

APEL

D-na Margareta și Eugeniu Calderan roagă pe toți acei cari s'au întors de dincolo de Nistru și Bug și știu ceva despre soarta lui Nic. Calderan, să binevolască a-l înștiința la adresa de mai jos:

Chișinău, str. Ștefan-cel-Mare, 116.

Se caută urgent vînzători și distribuitori de sare.

A se adresa la Administrația ziarului „Basarabia”, Chișinău, str. Mihai Eminescu, 19, întruarea prin str. Regele Carol I (fostă Pușkin).

Vizită ministerială la Ismail



Provincia noastră, datorită măsurilor guvernamentale luate la timp și energice, a pornit cu pași mari și reperi pe drumul care duce la înflorire. O dovadă activității intensă ce se depune pe toate terenurile și în toate direcțiile.

Este știut că un mare zol și totodată o grea piedică pentru dezvoltarea Basarabiei au constituit-o lipsa și starea proastă a drumurilor în Basarabia.

Ori totmai în această direcție guvernul Marelui Prinț a acordat o atenție deosebită. O necontenită grijă pentru soluționarea acestor probleme o are d-l. ing. Buză, Ministru al Comunicațiilor. Domnia Sa prin inspecțiile frecvente pe care le întreprinde, verifică și îndrumă personal opera de rețacare și de construcție a drumurilor în Basarabia.

Joi 9 Octombrie a. c. d. Ministru al Lucrărilor publice și comunicațiilor a inspectat lucrările de drumuri în județul Ismail.

Domnia Sa a fost însoțit de d. director general ing. Proflie, de d. Cambreriu, directorul direcției drumurilor, d. director Gheta de la Direcția Lucrărilor Publice Chișinău, d. inspector Iospeșcu, d. maior Stoenescu și Kerchi, delegații marelui stat major, d. col. Bran-

ca, comandantul Batalionului II drumuri Bolgrad și d. ing. Mihai Hobas, șeful Serviciului Drumurilor din județul Ismail, s'au inspectat lucrările în curs pe traseul Reni-Vulcănești-Bolgrad, unde s'a constatat o febrilă activitate, pentru o cât mai rapidă executare a acestui traseu important pentru economia județului. Apoi a fost inspectat drumul național Bolgrad-Ismail. În orașul Ismail, d-l. Ministru a vizitat portul și silozurile, a căror construcție a fost începută încă înainte de năvălirea bolșevicilor și pe care, aceștia n'au s'au gândit să o continue. Acum, după o întrerupere de un an, din nou se aude sunet de ciocan pe scheletele din jurul silozurilor, în care se va adăposti aurul holdelor basarabene. S'a mai vizitat și calea ferată Ismail-Arcu, pe care o construiesc bolșevicii în anul de tristă amintire, dar pe care tot ei au distrus-o în retragere. Date fiind faptele ce se depun pentru recucirea acestei linii, e posibil ca în curând să se inaugureze circulația feroviară pe acest traseu.

După amiază d. Ministru a inspectat și drumul Ismail-Fântâna Zânelor (11 km.), unde de asemenea s'a constatat o intensă activitate. Drumul leagă Ismailul de Cetatea Albă trecând prin comuna Fântâna-Zânelor-Spasca-Tătărași.

Zorile unei vieți noi se arată și sulițele chinute ale basarabenilor încep să se încălzească și să se

DESROBITORII TRANSNISTRIEI

Cu inima palpitând de emoție ascultam cuvântul la radio al d-lui Prim Ministru Mihai Antonescu, prin care ni se anunța intrarea ostilor românești brutătoare în orașul Odessa.

Momentul a fost solemn, mare, căci el însemnează o pagină de glorie pentru România, pentru armata română.

Sângele vărsat din belșug pentru zdrobirea hidrelor comuniste ce amenunța viața noastră, existența României și linștea Europei, a crescut pentru venciuri momente care vor fi cântate în istorie ca imn de laudă și biruință neperi-toare.

Acțiunea armată a d-lui Maresal Antonescu, realizatorul viziunii lui Mihail Eminescu, a ridicat țara noastră, pe culmi de glorie.

Cinste Maresalului! Cinste aceluia care l-au întors și l-au însoțit cu gândul și cu lăpa până în primele rânduri ale locului dusman! Cinste eroilor care s'au lertit cu tot elanul și avântul pentru alungarea hidrelor comuniste, zdrobirea fraților de peste Nistru și a Transnistriei — trup din trupul Moldovei noastre dragi.

Salut camaraderos trupelor aliate germane, care în momente hotărâtoare au întes sufletul ostasului român, luptând cot la cot pentru biruința dumanului comun.

Cinste Conducătorului Marele Germanii, Adolf Hitler, care a întes misiunea românească în răzăr, făcându-ne părtași la marea luptă pentru o nouă arundire în viața popoarelor europene.

Prin zdrobirea nucleului comunist dela Odessa, vântul vijelios al schimbării directiei. E vânt de toamnă, se scutură frunzele, iar boardele lui Stalin Clughishanul al II-lea al Europei, se vad desulate și de ultima suflare în fața acțiunii armatelor aliate.

Pe buzele tuturor, dela o vreme, nu era decât cuvântul Odessa, urbea arhitectului român Manole, pentru care țara a trebuit să aducă tribut ca și pentru opera legendarului dela Curtea de Argeș. Ultima baricadă a căzut.

Se însemnează cerul Transnistriei.

Românii de peste Nistru, înfrâți în suferințe și bucurii cu întreaga suflare românească, închină imn de biruință eroilor zdrobitoriți cu binecuvântarea pronia cerească și a înfrunzilor de aievea cinstea ca de azi înainte să facă parte din patrimoniul României.

16 Octombrie 1941. este o zi istorică în viața provinciei românești de peste Nistru.

De această zi se va lega pentru vece numele celor doi giganti ai răsăritului:

Adolf Hitler
Maresalul Ion Antonescu,
Umbra lui Mihai Viteazul, primul unificator al țărilor românești, a stat strală ostirilor noastre la răzăr, iar biruința lor a adus o plătă nestimată în plus în sceptrul tănărului nostru Rege.

Sub oblăduirea Majestății Sale Regelui Mihai I. țara se întregeste cu o nouă provincie românească — Transnistria.

La plocoarele Tronului, Românii de peste Nistru aduc prinos de recunoștință și imploră ocrotirea regească.

De azi înainte nimic nu ne mai desparte.
Jerfa neamului nostru de veacuri, peste care s'a așezat una dintre cele mai sublimă, a clementă brăzda românească pentru vesnicie până la Bug.

Până acolo, de azi înainte, nu va răsună decât graul dulce românească, doina și cântecul haiduce, în care vitejia ostasului nostru va fi ca un balsam de viață nouă, un crez nou — miin Daciei lui Burebista.

Răsuna mars de biruință!
E victoria românească.
Se întorc Eroii!

Cinste Eroilor!
Paul St. Ilin
Consilier National al
Românilor Transnistrien

Invățătorii și profesorii din Basarabia obligați să supliniască pe comandanții premilitari mobilizați

Ministerul Culturii Naționale și al Artileriei a trimis Direcțiunii învățământului din Basarabia o circulare, prin care dispune ca învățătorii și profesorii secundari să suplinească comandanții premilitari mobilizați, pentru a instrui și pregăti tinerii premilitari să continue în mod neîntrerupt activitatea. În urmă acestei circulare, Direcțiunea cul-

turii naționale din Basarabia a dat ordin inspectorilor de plasă și directorilor de școli secundare de băieți ca să indice numele aceluia care vor suplini pe comandanții mobilizați. Munca desfășurată de învățătorii și profesorii în cadrul pregătirii premilitare va fi retribuită. Sedintele se vor ține Sâmbătă după amiază și Duminică dimineață.

Organizarea direcției muncii în Basarabia

Noua organizare a direcției muncii și a asigurărilor sociale din Basarabia a luat următoarea înfășurare: Directorul Muncii din Basarabia va avea o direcție centrală cu sediul la Chișinău, cu cinci servicii și anume:

Serviciul administrativ, pentru lucrările în legătură cu secretariatul, registratura, arhiva personală și contabilitatea.

Serviciul Reglementării Muncii, pentru lucrările în legătură cu nărilor și calificarea personală, controlul și conflictele de muncă, cămine și cursuri de muncă etc.

Serviciul plasării, privind lucrările de plasare, somaj și de stabilirea situației străinilor.

Serviciul de Inspecție a Muncii, privind controlul aplicării legilor și

Serviciul Asigurărilor Sociale, care se va ocupa cu organizarea asigurărilor muncitorești. Ca serviciu exterior, Direcțiunea Muncii va avea în fiecare capitală de județ, un oficiu de muncă, care se va ocupa atât cu aplicarea legilor pregătite profesional și executate meserilor, cât și cu plasarea. Pentru asigurările sociale, vor fi 10 oficii de

asigurare și anume la: Bălți, Soroca, Chișinău, Tighina, Cetatea Albă, Chilia, Ismail, Cahul, Bolgrad, Reni.

Inviorarea comerțului la Chișinău

La Camera de Comerț și Industrie din Chișinău au loc aproape zilnic consultări cu reprezentanții negustorilor în vederea măsurilor ce trebuie luate pentru inviorarea comerțului din capitala Basarabiei. În ziua de 12 Octombrie a avut loc o asemenea consultare în care prin-

tre alții s'a discutat problema fixării prețurilor maxime pentru diferite articole, problema pălării a cărei calitate este foarte proastă și necesitatea aprovizionării comerțanților cu lemne necesare în vederea iernii ce se apropie.

NOUL SEDIU AL DIRECTORATULUI CULTURII NAȚIONALE DIN BASARABIA

Directoratul Culturii Naționale din Basarabia s'a mutat, începând de astăzi sediul său de pe strada Ștefan cel Mare, într-un imobil alinaut pe str. Regele Ferdinand III, unde funcționează toate birourile

sau subunităților directoratului. Toți cei ce trimite cereri sau rapoarte în legătură cu învățământul de toate gradele, sunt îndușiați, pe această cale să treabă să le expedieze numai pe noua adresă.

Sărbătorirea căderii Odesei în Capitală

Știrea căderii Odesei a stârnit în Capitală un entuziasm de nedescris și o mândrie națională, cunoscută numai în zile ca acestea, de istorie românească.

Joi seara, când editile speciale ale colidărilor au anunțat că trupele române au răpi dispoziții de forțificări și au pătruns în interiorul orașului și când d. Mihail Antonescu, președintele ad-interim al Consiliului de ministri, a comunicat la Radio marea victorie românească, populația Capitalei care aștepta cu inima strânsă acest eveniment a respirat ușurată și a manifestat, spontan, pe unde se găsea. În toate locurile, au răsunat până târziu bucuria de lacrimi a tuturor, alternând de difuzoarele a paratorii cari transmiteau ultimele succese ale trupelor române și muzică populară.

Eri, sărbătorirea a căpătat un aspect oficial și pitoresc. Primesc

cerului și a toamnei din copaci de pe baltărele și din grădini public pe pară venea, prompt, să completeze marea momentului. Într-adevăr, lași porle și domneze la bucuria Capitalei Străzile, începând dela cea mai domoală și nelămurită și până la centru, erau pavate cu steguri române, germane și italiene. Făclărea moloasă a steagurilor dădea străluciri un fel de mișcare aprinsă, frumoasă, ca un salut. În marile ulițe, portretele M. S. Regelui Mihail al Conducătorului și acela al Făclărilor, au fost așezate între ghirlandele de verdeață și între flori. Pretulindenti, ofteri încadrări cu decorații și o alăunță neobișnuită. Grupuri, grupuri, amatori după noărită cilean afișe din panourile chioscaților și afișe recente aprădate.

Programul manifestățiilor care a orientat sărbătorirea de ori, a fost punctat de numeroase clipe înălțătoare. Astfel, populația Capitalei s'a strâns de cu vreme în lăta Palatului Regal, alături de elevii tuturor școlilor, de asociațiile profesionale și de acelea ale foștilor luptători, precum și de mii de funcționari lesii să lăra parte la această sărbătoare. Aci, după ce s'a intonat imnul regal român, „Horst Wessel” și „Giovinezza”, imensa asistență a îngemănănat pentru ostașii căzuți de front, în sunetul unei rugăciuni pentru morți. Din lăta Palatului Regal, populația s'a înlocuit, ducându-se la legățiile germană și italiană unde a manifestat pentru fuchor și Duce.

Știri din Chișinău

EXAMENELE DE ADMITERE LA ȘCOALA DE CANTAREȚI DIN CHIȘINĂU

Conducerea arhiepiscopiei Chișinăului a trimis o circulare tuturor protopopilor prin care cere ca aceștia din urmă să pună în vedere cercetătorii preoți parohi ca să îndemne tinerii iubitori de biserică și înzestrați cu voce și auz muzical, să se înscrie la școala de cântareți din Chișinău, ce va funcționa anul acesta. Prea Sfințitul Eftim, din norocul căruia s'a redeschis această școală, a numit ca director pe bătrânul Pauc Mihailovici.

Examenele de admitere la această școală au avut loc în ziua de 15 Octombrie a. c.

INSPECȚII LA ȘCOLILE SECUNDARE DIN CHIȘINĂU

În vederea unui cât mai serios control, al școlilor secundare din Chișinău, directoratul culturii naționale din Basarabia a însărcinat pe d. inspector școlar M. Popovici să inspecteze școlile secundare din localitate pentru a constata situația reală. D. inspector Mihai Popovici a inspectat zilele acestea liceul Comercial de băieți din Chișinău și liceul comercial de fete. Cu acest prilej, d-na a constatat prezenta profesorilor, cadrele ocupate și orele disponibile. De asemenea s'a interesat de situația localității care are nevoie de mari reparații. D-na a raportat directoratului culturii că treburile sunt neînțâzate măsurile preconizate de către d. director Eberwein în consiliul școlar, referitoare la prezenta elevilor.

La liceul comercial de fete din Chișinău, d-na a constatat că lucrările pentru repararea școlii au progresat mult și că cursurile se vor putea deschide la 20 Octombrie. Localul a suferit mari stricăciuni în urma cutremurului din anul trecut și nu s'a făcut nici o reparație sub regimul sovietic.

D. inspector școlar M. Popovici va inspecta săptămâna aceasta alte școli secundare din Chișinău.

FIXAREA PREȚURILOR MAXIMALE LA FRIZERII DIN CHIȘINĂU

O delegație a patronilor frizeri s'a prezentat în ziua de 15 Octombrie a. c. la directoratul muncii din Basarabia, cu sediul în Chișinău, rugându-l pe d. director Antoniadă să binevoiască să le fixa de comun acord cu primăria, prețurile maxime pentru trimit și bărbierit.

INREGISTRAREA LUCRĂTORILOR ȘI UCENICILOR DIN BASARABIA

La directoratul muncii din localitate continuă zilnic înregistrarea aerierilor pentru eliberarea adeverințelor provizorii patronilor meserieri de diferite categorii. În cursul



acestei săptămâni se va începe și înregistrarea lucrătorilor și a ucenicilor din orașul Chișinău și din celelalte centre basarabene. Toate acestea constituiesc lucrări prețioase în vederea punerii în aplicare a regimului meserilor în Basarabia.

NUMIRI DE FUNCȚIONARI LA DIRECTORATUL CULTURII NAȚIONALE

Ministerul culturii naționale a aprobat detașarea următorilor funcționari la directoratul culturii naționale din Chișinău: d. Ionescu Traian, licențiat în teologie la biroul cultelor, d-na Irineevici Maria, la biroul învățământului profesional și d-ra Elena Sandu, la biroul expediției. De asemenea conducerea directoratului culturii a făcut propuneri pentru numirea câtorva funcționari de care se simte absolut nevoie pentru efectuarea lucrărilor necesare.

Liceul comercial de băieți din Bălți a înaintat directoratului culturii naționale din Basarabia o adresă, prin care, după ce arată că liceul comercial nu are local propriu cere ca până la evacuarea localului fostului liceu seminașilor, ocupat actualmente de armată, liceul comercial de băieți să funcționeze în seria a doua la liceu de fete „Domnija Ileana” din Bălți. Cererea urmează să fie soluționată zilele acestea.

Deschiderea cursurilor la Școala Primară No. 3 de fete din Orhei

În prezenta auzorităților și a unui numeros public a avut loc solemn, tateea deschiderii noului an școlar. După oficierea serviciului religios de către pdr. Filip Gherbanovschi, d-na Paula Maior Mărdărescu, directoarea acestei școli, într-o înfășurată cuvântare a arătat importanța evenimentului.

A urmat un bogat și variat program compus din recitări, cântece și dansuri naționale.

Execuția ireproșabilă a programului denotă cu prisosință înfășurată, sufletul, dragostea și grija pe care d-na directoare Paula maior Mărdărescu o pune pentru a asigura înflorirea școlii românești în Basarabia desrobită.

Colonistii germani din Odessa

Nicolajev în 1793. Tiraspol în 1793 și Odessa, regina orașelor de pe coasta sudică, la 1794.

Odată cu începerea exploatarea agricolă a acestor regiuni, Caterina II-a, a simțit nevoia să utilizeze coloniști străini, experimentați în metodele europene de muncă, deoarece cu populația autohtonă atât de rară și în adăcare măsură nomadă nu se putea obține nici un progres. Cele mai pechi coloniști din Sudul Rusiei, sunt așa zisele sate suedeze Alt-Danzig și Sevedorji. Ele au fost întocmite în anul 1787.

După izbucnirea revoluției franceze cu efectele ei spirituale și războiului din Sudul și Vestul Germaniei, cohorte întregi de țărani germani s'au dus în țările germane dislocate ale Europei apusene, au spus adio patriei germane și au dat urmare chemării Răsăritului. Așa a început în 1803 colonizarea sectei religioase a nemților în Moldova. În același an au sosit la Odessa 2990 de coloniști germani în majoritate șvabi. Majoritatea acestor coloniști, sosit în anul următor în cunoscuta din toate părțile Germaniei, aruncată de războiele napoleoniene, au fost îndreptați să se așeze pe câmpia din jurul Odesei. În 1804 au întemeiat coloniile Grossliebenthal și Kleinliebenthal. În 1805 au înființat colonia Alexanderhoff numită astfel din recunoștință față de Tsar Alexander I. care continuă politica europeanizantă a Caterinei II înființând și colonia Neuby. Multe resturi din emigranții germani au rămas însă în portul Odessa, care făcea progrese și fusese numit Palmira Sudului. Acești emigranți erau în majoritatea lor, probabil, meserieri. Pentru guvernator ducele Richelieu erau binevenți. La pus să construiască două cartiere de case în incinta orașului pe socotela guvernului. Le-a dat imprimaturi bănești pentru instalarea atelierelor și le-a acordat toate drepturile și toate libertățile de care se bucurau restul coloniștilor. În orice caz au contribuit mult la dezvoltarea rapidă a orașului care astăzi se situează cu cei 500.000 locuitori în rândul al 7-lea printre marile orașe ale Rusiei. Încă din anul 1803, din 5 firme comerciale două erau germane. Între 1830 și 1850 au fost decenți de înflorire ale acestor firme germane.

Nici una din aceste firme n'au ajuns într-adevăr la o reputație mondială. Dar reputația și hărnicia acestor „odessici” germani n'a fost pusă la îndoială niciodată. În comitetul ales al Camerei de Comerț al orașului se aflau întotdeauna 12-15 membri din cei 50 în comitetul de direcție al Banchii Statului s'au aflat ani în gir doi membri germani, comitetul Burselor avea ca președinte un german, iar printre consilierii de Stat se găseau mereu dintre ei. Situația germanismului în Odessa, și în general, în Rusia, a fost la începutul acestui veac atât de puternică, încât nici măcar războiul mondial trecut n'a putut s'o aducă, cu o dată problemele grele puse din fața adversității ruso-germano. Năunai

Grupul ziariștilor slovaci care ne vizitează țara au sosit în Capitală azi la orele 15.

Grupul se compune din domnii: Dr. Milan Hanko, directorul agenției oficiale, T. A. și reprezentantul Asociației presei slovace; Jan Adami, delegatul Ministerului Propagandei, locțiitorul șefului propagandei; dr. Karl Huskrecht, șeful presei germane din Slovacia; Andrei Vrbachy, redactor la ziarul „Slovack”; Josif Petro redactor la ziarul „Gardista”; Fritz Fiala, redactor la ziarul „Grenzboten”; sublocot. Juraj Ohrlav, redactor militar, reprezentantul Ministerului Apărării Naționale slovace; Andrei Dobrota, redactor la ziarul „Slovack”; Josif Igza, redactor la ziarul „Slovacka Pravda”; Josif Janik, redactor la ziarul „Slovanska Slobođa”.

Dr. Geliza Pagula, reprezentantul Radio slovac; preot Alois Mikovics, reprezentantul Institutului slovacilor de peste hotare.

În Gara de Nord așteptau a fost salutați de d. Petre Ilicu, directorul presei, de funcționarii superiori ai Direcției Presei și de reprezentanții Legăției Slovaciei din Capitală. D. Petre Ilicu, Directorul Presei a ținut bun sosit oaspeților în numele d-lui Prof. Mihail Antonescu, Vicepreședinte și Președinte ad-interim al Consiliului de Ministri.

La orele 16 grupul împreună cu însoțitorii săi au depus o coroană la mormântul Eroilor Necunoscuți.

La orele 17 așteptau a fost primiți la Președinția Consiliului de Ministri de către Domnul Președinte al Consiliului, Prof. Mihail Antonescu.

Cuvântarea d-lui prof. Mihail Antonescu

În cuvântarea adresată ziariștilor slovaci, Domnul Prim Ministru a spus următoarele:

Domnilor,
Sunt feliți să salut pe pământul românesc pe reprezentanții scrisului zilnic al unui popor brav și prieten.

Ceace salut în dvs. nu este numai prezentul care ne unește, prin drumul comun spre lumea nouă căreia îi legăm credințele noastre.

Ceace salut în dvs. nu este numai trecutul nostru de lăpș și de jertfe pentru libertate și pentru onoare.

Nu este nimic mai mare pe acest pământ decât lupta pentru drepturi și nu este nimic care să zădărească mai puternic decât suferința comună.

Istoria scrisă de suferințe este veșnică.

Istoria scrisă de împilări se arde la cea dinlăună flacăra a luptei de libertate.

Am suferit împreună deolungul veacurilor.

Am convingerea că prietenia poporului Slovac este o temelie sigură pentru o unitate spirituală în această regiune.

Carpații ne-au unit în trecut; ei ne vor uni întotdeauna.

Am suferit împreună deolungul veacurilor.

Am convingerea că prietenia poporului Slovac este o temelie sigură pentru o unitate spirituală în această regiune.

Carpații ne-au unit în trecut; ei ne vor uni întotdeauna.

RASPUNSUL D-LUI MILAN HANKO

În numele grupului a răspuns d. Milan Hanko, care a spus:

Seara Direcțiunea Presei a oferit în cinstea oaspeților o masă la restaurantul Casa.

ULTIMA ORA

ARMATA ROMÂNĂ A ȘTERS GREȘELILE TRECUTULUI

BERLIN, 17 (Rador). — Importanța cuceririi orașului Odesa este subliniată și de ziarul de seară din capitala Reichului, care o comentează în prima pagină și aduce omagii curajului arătat de trupele române aliate.

BERLINER BOERSEN-ZEITUNG declară:
Cucerirea Odesa de către români înseamnă mult mai mult decât un succes militar. România rămâne legată de aceste locuri de luptă prin legătura mistică pe care a creat-o jertfa atâtor fii din cei mai buni ai ei. Pe acest câmp de luptă, înfruntând vreme de două luni un inamic perfect echipat și înarmat, grosul forțelor românești a reparat și a plă-

tit greșelile săvârșite de conducătorii României după războiul trecut.

O țară care a fost în stare să facă asemenea sacrificii și atât de mari eforturi pentru câștigarea unei asemenea victorii, nu poate trece neobservată în organizarea continentului nostru.

DEUTSCHE ALLGEMEINE ZEITUNG declară:

Poporul german împărtășește și el bucuria națiunii române și o felicită, după cum îl felicită și pe conducătorul ei, mareșalul Antonescu, a cărui prevedere și hotărâre politică și militară a contribuit în cea mai mare măsură la evoluția României.

POZIȚIILE FORTIFICATE DIN ODESA PREFĂCUTE ÎN RUINE

BERLIN, 17 (Rador). — Pe străzile Odesa, pe care soldații germani și români defilează din primele ceasuri ale după amiezii de 16 Octombrie, numeroase clădiri din care sovieticii făcuseră poziții fortificate de apărare nu mai sunt decât grămezi de ruine și de cenă. Alinierea fațadelor prezintă goluri mari. În mai multe puncte ale orașului, sovieticii au aruncat în aer blocuri întregi de case cu puțin înainte de intrarea trupelor armatei a IV-a română, pricinind astfel suferințe cumplite populației civile.

Încercarea bine pregătită a bolșevicilor încercuți, de a fuși pe mare,

a fost zădărnicită de atacurile avioanelor germane de luptă. În bazinul portului nu se mai văd decât vârfurile de proră ale vapoarelor scufundate.

În cartierele periferice de la nordul orașului, două trenuri încărcate cu material de război și cu soldați sovietici au fost distruse de focul artileriei române. Locomotivele și vagoanele au fost aruncate depe linie până la o distanță de 10 metri. Fuga bolșevici au fost prinși sub sfărâmurile vagoanelor sau sfâșiiați de exploziile lăzilor cu muniții ce se aflau în vagoane.

ALTE AERODROMURI SOVIETICE DISTRUSE DE AVIAȚIA GERMANĂ

BERLIN, 17 (Rador). — Formațiuni ale aviației germane au atacat în cursul zilei de 16 Octombrie, cu un deosebit succes, un teren de aviație de campanie, linii de comunicație, poziții de baterii și de campanie sovietice pe întreaga lungime a frontului.

Într-un timp extrem de scurt, au fost nimicite pe sol 15 avioane sovietice, pe frontul meridional.

Bombă căzută în plin au distrus un depozit de munițiuni și un câmp de aviație.

În sectorul central al frontului, formațiuni ale aviației de bombardare

ment în picaj german au bombardat importante linii de cale ferată și au întrerupt circulația pe patru linii, pe care au fost distruse 18 trenuri și patru gări.

Au fost deasemenea atacate coloane de transport, poziții de campanie și poziții de artilerie de toate categoriile: o parte din ele au fost nimicite. Au fost distruse șase care de asalt sovietice, opt tunuri și un mare număr de autovehicule.

Obiective de comunicație sovietice au fost grav atinse sau distruse pe frontul răsăritean, în sectorul nordic.

UN MARE NUMĂR DE AVIATORI SPANIOLI PARTICIPĂ LA LUPȚA CONTRA BOLȘEVISMULUI

BERLIN 17 (Rador). — În afară de voluntarii „Diviziei Albastre” spaniole, aviatorii militari cei mai cunoscuți din Spania s-au angajat spre a participa la lupta contra bolșevismului.

Un mare număr de aviatori spanioli a sosit acum câteva zile pe un câmp de aviație german. Printre ei se află mai mulți aviatori care s-au remarcat în cursul războiului civil din Spania.

ECOUL CĂDERII ODESSEI

IN BASARABIA

Entuziasta manifestație din Chișinău

Vestea căderii Odesa s'a răspândit în Chișinău cu viteza fulgerului.

Vineri de dimineață străzile erau populate de cetățeni, dornici să afle amănuntele cuceririi celui mai important punct de rezistență dela Marea Neagră.

La orele 11 s'a adunat în fața Catedralei orașului o mulțime imensă de oameni din diferite categorii sociale.

S'a oficiat o slujbă religioasă de mulțumire lui Dumnezeu pentru biruința asupra războaiului de către un sobor de preoți în frunte cu părintele Ioan Andronic, consilier administrativ al Mitropoliei și Sergheie Nejan, directorul Seminarului Teologic din localitate.

După slujbă, d. col. Dobjanschi, primarul Municipiului, a rostit o frumoasă cuvântare, prezărind eroismul ostașilor deschișători de drumuri spre esturile viitorului.

Părintele Ioan Andronic a

vorbit în numele Bisericii, implorând binecuvântarea Cerului pentru cei ce s'au jertfit pe câmpul de onoare al Neamului.

Apoi, guvernarea s'a îndreptat spre Guvernământ, Primăria Municipiului și Prefectura de județ, manifestând pentru victoria eroilor dela Odesa.

A plecat apoi spre consulația german locală, în fața căreia a manifestat pentru M. S. Regele Mihai I, Mareșalul Ion Antonescu, Focherul Adolf Hitler, Ducele B. Mussolini, armata română, germană și italiană, precum și pentru izbânda războiului sfânt.

Aici s'a intonat imnul național Român și German, manifestând pentru alianța celor două țări.

Mulțimea s'a îndreptat apoi spre scutul statuii Regelui Ferdinand întregitorul, unde au jucat Hora Unirii.

Panfara liceului comercial de băieți a intonat mai multe bucăți patriotice.



Ostașii români și germani, în marginea unei păduri

COMUNICATUL GERMAN

SCUFUNDAREA VAPOARELOR DE TRANSPORT ÎNCĂRCATE CU TRUPE SOVIETICE

BERLIN, 17 (Rador). — Înaltul comandament al forțelor armate germane comunică:

Din înaltul ordin al Mareșalului Antonescu, Conducătorul Statului Român, o armată comandată de generalul de corp de armată Iacobici și sprijinită numai de câteva formațiuni speciale ale armatei și aviației germane, a ocupat la 16 Octombrie orașul și portul Odesa. Astfel s'a încheiat victorios luptele grele care durau de două luni, contra unui adversar care ocupa în fața Odesa poziții de campanie amenajate în adâncime.

Prada n'a putut fi încă evaluată.

Pierzând Odesa, inamicul a pierdut unul din centrele cele mai importante ale industriei sale, unul din crasele sale cele mai însemnate și cel mai

mare port al său la Marea Neagră.

În largul Odesa, aviația germană a atacat cu mare succes vapoarele de transport încărcate cu trupe inamice, care fugeau din oraș. Cu lovitură de bombe în plin, ea a scufundat șase vapoare totale de 30.000 tone. Alte opt vapoare mari au fost grav avariate, iar o vedetă sovietică a fost distrusă.

Între Marea Azov și Donet, umărarea inamicului bătut este continuată de trupele germane, române, italiene, ungare și slovece.

În sectorul nordic al frontului de sărărit, formațiuni din legiunea Spaniolă au participat cu succes la luptă.

De altfel, pe tot frontul de sărărit operațiunile continuă conform prevederilor.

Atacuri aeriene au fost date cu mult efect eri în cursul zilei și peste noaptea contra instalațiilor de importanță militară din Moscova.

Leningradul a fost și el bombardat în noaptea de 17 Octombrie.

În fața estuarului Humbelului și la vest de insulele Scilly, un mare vapor de comerț și un alt vapor de 1500 tone au fost scufundate de bombe.

Pe coasta de sud-est și de vest a Angliei, avioane de luptă au bombardat instalațiile din porturile inamice.

Câteva avioane engleze de bombardament au aruncat bombe explosive și incendiare, noaptea trecută, asupra Germaniei de vest. În câteva localități, s'au înregistrat pagube neînsemnate. Un avion inamic a fost doborât.

COMENTARIILE PRESEI ITALIENE

CU ARMELE ÎN MÂNĂ INFANTERISTII ROMÂNI AU ZDROBIT ULTIMELE REZISTENȚE LA ODESA

ROMA, 18 (Rador). — Evenimentul central pentru presa italiană de azi este cucerirea Odesa de către trupele române. Toate zările anunță evenimentul cu titluri mari peste întreaga primă pagină, subliniind importanța acestei strălucite victorii românești pentru soarta războiului anti-bolșevic.

„Odesa a căzut”, anunță cu caracter ari ziarul „Messaggero” și „Popolo di Roma”, care în subtitluri scriu: „Orașul a fost cucerit prin asalt de către armata a IV-a”. „Violente lupte”. „Trupele liberatoare primite cu entuziasm de către populație”.

Ziarul „Piccolo”, odată cu abluirea acestui eveniment citează cuvintele lui Stalin: „Cine stăpânește Odesa, este stăpânul Mării Negre”.

Întreaga presă de dimineață publică pe prima pagină comunicatul Comandamentului Suprem al Armatei române și cuvintele prin care d. Prim-Ministru ad-interim Mihai Antonescu a întărităz cuceririi acestui oraș, care constituie cea mai glorioasă pagină din istoria războaielor României.

Sub titlul „Cum a fost cucerită fortăreața aceasta dela Marea Neagră”, ziarul „Messaggero” publică o corespondență de pe frontul ucrainian a d. lui Raffaele Guzman.

„Odesa a căzut”, scrie autorul corespondenței. Trupele române au intrat în oraș, zdrobind ultimele năclăde de rezistență, care acum se revărsă continuând lupta pe străzile orașului. Primele formațiuni de asalt care au pătruns în oraș au ocupat principalele edificii publice, au cucerit punctele strategice și au

atins portul, pe care acum îl luminează Asaltul s'a efectuat cu un asalt în toate direcțiunile, soldații glorioase armate române, care au zdrobit ultimele fortificații ale rușilor, la acea fatidică linie III de care s'a vorbit atât timp și fortificațiile nu mai puțin cunoscute din imediata periferie a orașului, au intrat în Odesa, înconjurând-o printr-o manevră îndrăznească.

Prețuită din, populația care la început era încă uimită și-a învins repede de surpriza, înțelegând că motivele de terroare nu mai aveau sens și a salutat în soldații Mareșalului Antonescu pe liberatorii săi.

Acastă populație infometată și imbrăcată în zdrențe, terorizată de bombardierile aeriene, dar poate și mai mult la furia distrugătoare a bolșevicilor, care n'a crușat nici proșterile, nici viețile emenției, a înțeles imediat că visul rău s'a terminat că războiul și mai ales teroarea bolșevică se sfârșiseră pentru ea. Așa încât, unde a putut, a găsit puterea de a reacționa și a ajuta ea însăși pe victoriosii soldați să descopere și să lichideze ultimele culburi de rezistență.

În continuare, d. Raffaele Guzman relatează violența și caracterul de disperare pe care îl luase încercarea de rezistență a sovieticilor și metodele acțiune a aliaților, cari susținut cu multă eficacitate de arma aeriană, au reușit să zdrobească rezistența bolșevicilor, cari atunse când și-au dat seama că pierdura era definitiv pierdută, au transformat orașul într-un imens rug.

Autorul corespondenței scoate în relief importanța strategiei pe care

această victorie o are pentru desăsurarea acțiunii militare a aliaților în Crimeea și scrie:

Odată cu căderea Odesa și situația în Crimeea devine extrem de critică pentru bolșevici. Glorioasele trupe, care au cucerit orașul, lucrează acum la stingerea incendiilor și la neutralizarea zonelor minate și întrebuinteaze, cu eroism și spirit de abnegație, toate mijloacele civilizației pentru a feri populația de atrocitățile barbariei rușii.

Tot în prima pagină și cu titluri pe patru coloane, „POPULO DI ROMA” publică o corespondență de pe frontul Odesa a d. lui Armelani, intitulată „În fața Odesa în flăcări”. D. Armelani, cu o rară putere de evocare, dă o imagine a orașului în flăcări, care depășește orice posibilitate de închipuire și relatează acțiunea a viației și a trupelor de uscat, care au ocupat „peștera Mării Negre”.

D. Armelani subliniază importanța cuceririi acestui puternic bazin al bolșevicilor, cucerire care pentru Axă înseamnă noul prizonieri și mai ales înseamnă captivarea unui considerabil material de război.

„Lupta a fost una dintre cele mai crunte din câte s'au dat până acum pe acest zăbucinat și chinat front orientat”.

Autorul corespondenței, cu subtilul „Eroismul sefiilor și al trupelor”, relatează una din fazele luptei încheiate cu victoria românilor și își încheie articolul cu lămurirea: „toate a lui, teor de stradă care se desăvârșă în interiorul orașului, pentru lichidarea ultimelor nuclea de francieri sovietici”.

„GENERALUL IARNĂ” NU MAI POATE INTERVENI ÎN FAVOAREA ANGLIEI

ANKARA, 17 (Rador). — Corespondentul agenției DNB transmite: Cunoscutul ziarist Yunus Nadi scrie, într-un articol publicat în ziarul CUMHURİYET și intitulat „Generalul Iarnă”, că, după părerea cercurilor politice și militare anglo-saxone, operațiunile armatelor germane vor avea mult de suferit depe urma apropierei iernii pe frontul de est. În cazul când „generalul Iarnă” ar interveni ca factor nou, cu viscozitatea și gerurile sale aproape de nesuport, acesta ar constitui — după anglo-saxoni — un factor în avantajul Sovietelor.

Acest punct de vedere s'a arătat și cu totul greșit. Un obstacol cu mult mai important ar fi trebuit, fără îndoială, să fie ploile torențiale, care își fac apariția în răsărit odată cu venirea toamnei, transformând drumurile în mocirle. Dar cu tot acest obstacol germanii au reușit totuși să realizeze în est un „război fulger” de o amplexare cum nu s'a mai văzut în istorie. De aceea, iarna va reprezenta mai degrabă o înlesnire în plus pentru operațiunile germane, însă a se vrea să se spună prin aceasta că războiul va dura în totul iernel.

SITUAȚIA SOVIETICILOR ESTE GRAVĂ

Nori întunecoși se abat asupra Rusiei

STOCKHOLM, 17 (Rador). — Corespondentul agenției STEFANI transmite:

Ziarul sovietic PRAVDA, care apare la Moscova, publică un articol în care declară că situația este gravă și cere ca guvernul să trimită pe front noi trupe de rezervă.

Ziarul relevă că trimiterea de trupe pe front a fost cerută insistenț de presa sovietică, însă ea nu a fost îndeplinită.

PRAVDA dă cam tot deodată amănuntul interesant anume că rezervele sovietice primesc instrucția militară în timp ce sunt transportate spre front.

STOCKHOLM, 17. (Rador). — Corespondentul agenției DNB, comunică

Postul de radiodifuziune din Moscova a adresat Vineri dimineață un insistenț apel către populația Moscovei, cerându-i să apere orașul „până la ultima sfortare”.

Apelul declară, între altele, că „nori amenințători se adună deasupra orașului”. „Inamicul se află deja în fața porților orașului și primejdia este foarte mare, însă locuitorii Moscovei vor lupta, toți înțelegând să lupte”.

STALIN RECUNOAȘTE CĂ UNIUNEA SOVIETICĂ ESTE PIERDUTĂ

ROMA, 17 (Rador). — Redactorul diplomatic al agenției „Stefani” face următoarele constatări interesante: Evenimentele de pe frontul de sărărit și criza ministerială din Japonia, a cărei soluționare se și înțelege după ce împărțalul a încredințat generalului Tojo misiunea de a forma noul guvern, au produs în presa și în cercurile politice din Londra o impresie profundă și au desoluit un mare val de pesimism.

Propaganda intensă, desfășurată în Anglia și în Statele Unite de organele guvernamentale, care în cele din urmă ajunseseră să creadă și ele minciunile pe care le inventau, creșe în opinia publică a celor două democrații un optimism care li împănă. Cele două popoare anglo-saxone erau incredincă că, cu toate cele câteva succese parțiale ale forțelor Axei, Sovietele vor putea rezista, și înfața în Extremul Orient nu se va schimba și astfel Anglia și Statele Unite vor putea petrece iarna în liniște, fabricând tunuri și care de asalt pentru primăvara viitoare. Până atunci, s'ar fi câștigat câteva luni, în cursul cărora diplomația britanică ar fi putut opera în voie, creșind noi intrigii și noi complicații folositoare cauzei britanice.

Dar iată că evenimentele depe front

lul oriental iau o întorsătură catul trofă și că Japonia adoptă o altitudine holărită față de politica în dot per a anglo-saxonilor. Nu le mai rămâne acum englezilor și americanilor decât să se învinuiască unul pe altii că și-au înșelat alegătorii.

În Anglia s'au iscat certuri între Parlament și guvern, ca și între membrii guvernului. Deputații reprezintă d. lui Churchill multumul său subit și îl somneză să dea explicații cu privire la atitudinea pe care guvernul are de pând să o ia față de Uniunea Sovietelor. La rândul său, primul ministru britanic reprozează deputaților că manifestă o stare de spirit primejdiosă. În același timp, englezii spun americanilor că Statele Unite au datorita imperioasă de a salva democrația și că în consecință trebuie să-și intensifice producția, iar în schimb americanii reprozează englezilor cărența lor și declară s'ar fi cavenit că englezii să încerce o debarcare în Europa. Dala Moscova sau din trenul care îl duce spre Kazan, Stalin adresează aliaților și soldaților săi apeluri disperate, de clărind că dacă ajutoarele promise nu vin cât mai repede, Uniunea Sovietică este pierdută.

Așa se prăbușește un castel de cărți de joc clădit pe minciună.

POSTUL DE RADIO MOSCOVA NU MAI EXISTĂ

STOCKHOLM, 17 (Rador). — Corespondentul agenției DNB transmite: APTONBLADET anunță că un post de radio sovietic a comunicat că postul de emisie Moscova a fost lichidat și înlocuit printr'un alt post de emisie ce se afla într'o localitate al cărei nume nu a fost indicat.

ALTE LINII SOVIETICE STRĂPUNSE DE TRUPELE BLINDATE GERMANE

BERLIN, 17 (Rador). — Trupele unei divizii de infanterie germană au atacat în ziua de 16 Octombrie în sectorul central al frontului de est, cu sprijinul unei companii de trupe blindate, pozițiile fortificate sovietice. Trupele germane au străpuns linii sovietice și și-au continuat înaintarea.

În cursul acestui atac, compania blindată s'a distins în mod deosebit prin temeritatea și bravura sa.

Rezistența sovieticilor a fost foarte înverșunată. Trupele sovietice, care

erau întărite cu elevi ai școlilor de ofițeri și cu alte rezerve, au opus din camioanele lor moderne cu cupole blindate, o dărză rezistență. Dar printr'un curaj admirabil, trupele acestei divizii germane au sfărșit pretutindeni rezistența și pozițiile inamicului.

Colaborarea exemplară dintre infanterie și trupele blindate germane a permis străpungerea liniilor sovietice, deschizând astfel calea în vederea realizării altor operațiuni.